

Psa

Chapter 111

Turkish Interlinear

Reference: Turkish Easy-to-Read Version (HADI)

וְעַדָּהּ! יְשָׁרִים בְּסוֹד לֵבב בְּכֹל- יְהוָה אֹרְהָ וְיָהּ תִּלְלוּ 1
ve-toplulukta doğruların meclisinde yürekle tüm- YHVH'ya şükredeceğim YAH övün
[H5712](#) [H3477](#) [H5475](#) [H3824](#) [H3605](#) [H3068](#) [H3034](#) [H3050](#)

Övgüler sunun RABbe! Doğru insanların toplantısında, Topluluk içinde, Bütün yüreğimle RABbe şükredeceğim.

הַפְּצִיָּהֶם: לְכֹל- דְּרוּשִׁים יְהוָה מַעֲשֵׂי גְדֹלִים 2
zevk-alanlarınca tüm- araştırılan YHVH'in işleri büyük
[H2656](#) [H3605](#) [H1875](#) [H3068](#) [H4639](#)

RABbin işleri büyüktür, Onlardan zevk alanlar hep onları düşünür.

לְעַד: עֲמֻדָּתוֹ יִצְדָּקְתּוֹ פְּעֻלּוֹ וְהָרָר הוֹד- 3
sonsuzu-dek kalıcı ve-doğruluğu işi ve-görkem ihtizam-
[H5703](#) [H5975](#) [H6666](#) [H6467](#) [H1926](#) [H1935](#)

Onun yaptıkları yüce ve görkeklidir, Doğruğu sonsuzu dek sürer.

יְהוָה: וְרַחֲמוֹם חַנּוּן לְנִפְלְאוֹתָיו עָשָׂה זִכָּר 4
YHVH ve-merhametli lütufkâr harikalarının yaptı anı
[H3068](#) [H7349](#) [H2587](#) [H6381](#) [H2143](#)

RAB unutulmayacak harikalar yaptı, O sevecen ve lütfedendir.

בְּרִיתוֹ: לְעוֹלָם יִזְכָּר לִירְאָיו נָתַן טַרְף 5
antlaşmasını sonsuzu-dek hatırlayacak korkanlara verdi yiyecek
[H1285](#) [H5769](#) [H2142](#) [H3373](#) [H5414](#) [H2964](#)

Kendisinden korkanları besler, Antlaşmasını sonsuzu dek anımsar.

גּוֹיִם: נַחֲלַת לָהֶם לָתֵת לְעַמּוֹ הַיָּדִיר מַעֲשָׂיו כֹּחַ 6
ulusların mirasını onlara vermek-için halkına bildirdi işlerinin gücü
[H5159](#) [H5414](#) [H5046](#) [H4639](#)

Ulusların topraklarını kendi halkına vermekle Gösterdi onlara işlerinin gücünü.

בְּקוּדְרָיו: כָּל- נְאֻמָּנִים וּמִשְׁפָּט אֱמֶת יָדָיו מַעֲשֵׂי 7
buyrukları tüm- güvenilir ve-adalet gerçek ellerinin işleri
[H6490](#) [H3605](#) [H0539](#) [H4941](#) [H0571](#) [H3027](#) [H4639](#)

Yaptığı her işte sadık ve adildir, Bütün koşulları güvenilirdir;

וְיִשָּׂר: בְּאֱמֶת עֲשׂוּיִם לְעוֹלָם לְעַד סְמוּכִים 8
ve-doğrulukla gerçeikle yapılmış ebediyen sonsuzu-dek sağlam
[H3477](#) [H0571](#) [H5769](#) [H5703](#) [H5564](#)

Sonsuzu dek sürer, Sadakat ve doğrululukla yapılır.

9
:שְׁמוֹ וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא וְנוֹרָא
adı ve-hayrın kutsal antlaşmasını sonsuza-dek buyurdu- halkına gönderdi kurtuluş
[H8034](#) [H3372](#) [H6918](#) [H1285](#) [H5769](#) [H6680](#) [H7971](#) [H6304](#)

O halkın kurtuluşunu sağladı, Antlaşmasını; sonsuza dek
geçerli kıldı. Adı kutsal ve muthi.

10
וְהִלְלוּ עֲשִׂיהֶם לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב לְכֹל-טוֹב
övgüsü uygulayanların tüm-iyi anlayış YHVH'in korkusudur bilgeliğin başlangıcı
[H8416](#) [H3605](#) [H7922](#) [H3068](#) [H3374](#) [H2451](#) [H7225](#)
:לְעַד עֲמֻדָת
sonsuz-dek kalıcı
[H5703](#) [H5975](#)

Bigeliğin temeli RAB korkusudur, O'nun kuralları; yerine getiren herkes Sađuyu sahibi
olur. O'na sonsuza dek şükret; sunulur!